

Ç NDEK LER

SUNU	1
Prof. Dr. Muza er eker	3
Tahir Akyürek	5
Yakup Canpolat	7

Toplum-Din li kisi Ba lamında A rıřlı Tev k Efendi <i>Prof. Dr. Hayri Erten</i>	239
Muhammed Kudsi El-Kozkiri (Memi Efendi) <i>Yrd. Doç. Dr. smail Bilgili</i>	247
Bir Gönül Ehli Olarak Ladikli Ahmed Efendi <i>Yrd. Doç. Dr. Ali Çoban</i>	261
V. BÖLÜM	

') ") w

—%ò• òf‡Š°@ ~‡ Ž°đàp@°0 •‡•''œ›—•—•`0 •°Ààp@ °àp

! 1 ~ 1 " X1 (X X X ~ # -) () * 1 w fl X &

S R c ~ R ° d C i ° ~ ° *) (# L Z)

w p d y i R z i ° ° y i i R ·

~ ± S y s > a · d s j a d s s c a G C j z i - y y i > š a š > ± S « a ± y i ° y y o p y i ·
C & S © ± ° ± « · Y ± © · w p d y i R z i · y · z i · Ž « a p s S i y i i i · y y s s s p s · f i · Y i O p Y i ·
š · a Y s · > y © i Y i a y i ° · © ± d s - i > i - y p s - © š a a · z i · > ± · © i Y i a y i ° ·
© ± d s - i > i - y C C j z i - y y i · d i © f i C y y y y y s s s y y y s s i · © i S i · d i © ·
Y i y i y i Y o a S - s o s · a · y i · R - i S ° y c · « s p s S « p c š a a · a y y i - y i - y

¬_i ⊗ ¬_i S° ¥ ¥ Ÿ_i a · > šššššš > ¥ ⊗ | S ¥ Ÿ_i · šššššš Ÿ_i a · ~ ¥ ⊗ « S · z_i - ¥_i μ_i · ¥ S Ÿ_i ·
j °° ¥ ⊗ ⊙ S ⊗ á á ¥ ⊗ ¥ š · z_i ⊗ ⊗ S > ± a ± - « ⊙ ± ° š ° a ⊗ šš ¥ ¥ ¥ ⊗ ⊙ ·
μ š_i Ú Ê A Ÿ_i ⊗ · z_i ⊗ ⊗_i a A ¥ Ê H - ¥

wfl&* 1 Ž) &) XŽ1 ž1 &X

\$@c~ @' ššŸj °°j Ž(1 "

~ «Ô ŸšŸ > ± · ŠŠ ä ää°Ÿš a · SŸŸ j i @ŸŸ > š š a äš a · j @Ÿ
äš j i Ÿ j i μ a · Ÿš a · · > ± · «-±±ššä #@«Ÿ«š-š °ä@šš a Ÿ j i ·
> š-šá-« Ÿšš-äŸš ±μ±±μ«Ÿ± ° ašŸ« ± a± a Ÿ«Ô ää°Ÿš a · š a μ @Ÿ

Ÿĳ · ' ĳ ĳ S± ± ° « ĳ ± © ± a Ÿs · ŸŸ ĳ © © ā © a š ĳ ĳ ĳ ° ĳ ©Ÿ ĳ « fô® ·
« © š © ā Ÿs ā Ÿs ŸŸŸĳ © Ÿô^a ° © ĳ ĳ ĳ © ± 2 š © Ÿs « š^a ! ĳ 2 · 1 a 1 a ā ·
oĳ^{a1} ĳ ĳ ĳ ĳ © ŸŸ · © ĳ a ± ĳ ± a ± a Ÿ Ÿs ĳ © Ÿ « © š ā Ÿs ĳ ± ŸŸŸŸŸŸŸ ·

X^a ... @, ÜY® Yj YÖ^{ra}ššj; YN®

«'©š-āš» «Q±Ÿ±®

“±f a> | SYYC | > YC šš aŸs> YCSQ i Q® fô | i o p s | S
° © | SS “ Y | S Ÿ i 2 i ° i QY 2 i p ° 2 Q-š a a S S a | Q | QY i
> ±f a> Y® sSa©> | μY fô® | i QY i QY i C «'©š-ā> | μY fô® | i QY

«±μ«®j μj > ¥®š Ÿšš-á²š®«aš® μj aŸj a μj aŸj a©j -ŸŸ a © ¶j .
±μf±a f a © ¶ Ÿ°ŸšÇš®š op²š-²j ® > Ÿj opš aŸj Ÿ°j > ¥® ®°Ÿj .
šš²± °±®·©š-á© ©š a «±®©±«·©š¶j ©á-«®±j °®š®Ÿšj -j μj > ¥®
ššš μ«®μ«®¶j ššš «-® > j ©Ÿ Ÿšj aššš «μššš ššš ¶j .

w ¥®²j . 1.Ÿ . j ®Ÿš S . ® . š . ° . ® ... «®ššš®ššš 1.ŸŸ . μj °Ÿj -Ÿ

wfl&Ž, ž(, & ", " 1žX :-1(X(X! 1~1 Ž) &) .
&#ž, Ľž1fl Ľ! 1~1&X(1, & "1' X

S@ç~ @, š^a;[®] & "° , Ľ

w^αŸ;[®] Ÿ^{-š^a}«Ô±^{a±a}·Ç«S μô^a'' ·Ľ^z;^a·š[°]ā Ÿš μš š©š'š[®]±'

(«¬±© .

šŸı çı ŸŸŸ © ±ıı Ÿšš Ÿı ÖŸ

©

Ÿı

100 j 000

Ÿš! jŸŸi Ÿi 2i Ÿ°i Ÿi a: jμa i š> ŸŸi i q aŸŸaŸ X¹©ŸŸi °2i
! jŸi aŸŸi °Ÿá ŸŸi ! š" ©¹ á! jŸi aŸŸi °šŸá> š-á©á > ŸŸi -j ©ŸŸi šš
> ±±^a©šš°šŸá® ~ ±©š^aŸŸi j ©Ÿi a & 2j μŸi flš^a© š j²Ÿ²i > j
šáŸi 2:š°> š> š-áŸá¹ Ÿvš© Ÿš 2i Ÿ°® š« Ÿi j, Ÿ

«a@ Šš-s^ŸCŸYŸS; aŸŸŸ; Ž«aµš

© 2008 by the author. All rights reserved. No part of this publication may be reproduced, stored in a retrieval system, or transmitted, in any form or by any means, electronic, mechanical, photocopying, recording, or by any information storage and retrieval system, without the prior written permission of the author.

° μ^a α̇^a ; © ; ® Ž^a μš

fī a o p μ i a z i @ S š š

1000 j 000) ±

j μ i · š^a š ää[®] Š¥ L š^α á ! ; Ÿ¹ @ ¥ ¥ · šŸ_i ç · 08 @ Ÿ š ç š^a ·

/ššš° > ± © j Ÿ® - i aŸ² j X¹ © a Ÿšç ©ŸŸç Ši © i Ÿi a j ® zšŸa®
a š® Š±® œ šŸi aŸ ç¹ Ši °ŸŸ çšŸašš® Ž±® œ šŸš a > ŸŸŸ

~ 1® .. flŸ! ç ! ; Ÿ® - i -Ÿ ± ; i ; ®ŸŸ · > ± ± a © š - á ; μš a ŸŽ « a μš ~ 1® ..
flŸ! ç -Ÿ a Ÿ š Ç a © á « © š - á L š α á ! ; Ÿ! ®Ÿ Ÿ · « ® š Ÿš a šš Ÿ a a © š - á á
£ ; ® S ° ® q p s > ® « š μ Ÿ ; Ô ŸŸ® (š © ° ; ® Ÿ ; ŸŸŸŸ ; š μ á α ; Ÿ ; ç μ á ; Ÿ ·

L'šá! jŸ«±Ç«šSS °«-š© μjŸμá ošŸŸŸšãš

' «Ťš' ' š²š · Ÿoª; ©ŸŸ; š©šÇŁa© "āŽ«© aŸ©ŸŸ; °Ÿ©; Š°Ÿ
' oŸŸ; Ła© "āŽ«© aŸ©Ÿ; fiš-a«-° ' «²Ÿ; °Ÿ " «Ťª+Ÿš°á

XŁŸj® Ÿj - Š««|Š±µ±-šµ^aá ŸŁŸj® °^ašŸ«±ÇœŠš@á

-špš Žj ©š" i μš"á" °ŷš Xčš^a · flš·ŷ· Xš"čš · X j ®#®šμá· X©šŷ·
flšššá) ¶±^aš® áá! ±"šš" ° ©ššš^a Žj ©š"žš®š" fŷŷ š"ŷ¶ °j ®ŷj ·

· j Ô^a œ^ŷ «šā|| «'©š-á

· j Ô^a œ^ŷ · μš ā'āf; Ç©; ©; -ŷ

· j Ô^a œ^ŷ · f; ; opS°; · Xš©ŷŷ©; ; ŷ; · «S±μšōšŌš · ŷš®

šŷ; -ŷŷ «^ašμ²; ©©; -ŷ

1žX *1 ° - ~ E' j &, w 1' X , ! Ž, " ! , ~ , &

S®c~ ®! ±°šš° - ~ E'

fñY fi a; "#ššS~ Y; a; ®. ©® ~Y

> ¥¥¥¥ | © | - | š a | - a | Ÿ a μš a a > ¥¥¥¥ « š a a « © ¥š » > ¥¥¥¥ | ° š a a ·
°š š © ± e a Ÿš ¥ | Ÿ | ô | | « š » | š 2 š μ ¥ ¥ » š © ¥ ¥ « a ± a š Ů ¥ ¥ ¥ » > ¥
- « a ± oe » š © š ¥ š a š ô | | « š © š ± š ° a © š š š Ÿ a » š a ¥ ¥ © š Ÿ a | ¥ | a ·
> ± > ¥ ¥ ¥ ¥ © š » š μ a f | © š © ¥ | Ÿ | > ¥ ° š a 2 | © ¥ ¥ ¥ ¥ 2 | a | - a | « » > ¥ ¥ ¥ | a ·
š μ a » ¥ | © 2 | ô a | © | - š a ¥ ¥ ? a š » ± | « « » š 2 š © š š Ÿ š a š © š a
« š © š ° š a a ¥ š a a ô | š š a a š ¥ ¥ ¥ 2 | © Ÿ © ¥ ¥ ¥ ¥ ¥ ¥ ¥ i a š | a Ÿš a ·

fi

' | "G±S±' šYj -¥ ' ! ššj|f® . šq®aYj a· qj ©j a· -«a®
° ašY«± Yšj ·Yj j Y¥j a°«-®Sš®Yš > š Sj a°Z«aμš«·©šš· ¶j® -¥š-¥
> ¥μš-āšª©šμš f¥°¥' «a· j qšYj ·* Žáas® šª ā' Yj ·zj šªāš·

1 Ÿĵ > š ħš a a Ÿĵ ŌŸŸ, a" > ŸŌš a ŸŌŸš a (±Ō± a /ššŸĵ ħ±š±š
šš a Ÿš #Ōš a A

-š²±¶ ²; · Žšª±ªŸ Ÿ;²Ÿ;® Ÿ; · Ÿš·õ· ©ª; · ŠšŸš® - ®ª· ·

1 2 " ¥ š ? ; i ; i > ¥ ' i μ š ° a 1 © j

Š@ c~ @! ±°šš' Ž, ?, Ž° wE

! ; Ÿ® - ; -Ÿ^a ; Ÿ^{zš}© ; °°Ÿ^r ± ; -^ašŸ^s ° Ÿ[¶]¶ ! ; Ÿ® - ; -Ÿ^aŸ[¶] Sô ; -Ÿ[¶]Ÿ[¶] > Ÿ®

' « μš ~ « © ± ± S > ¥ ¥ ¥ ¥ ; ¢ š @ S i ° ; Ÿ i a · Ÿ ± μš @ á S i a Ÿ ¥ ¥ ¥

~i²©i a 1 S ° @ · · ă°°š Ÿn Ū 10° i o 1 ; « Ÿ± Ū ± > 11i ă°°š°°šš°°šŸa®

z; °š-αŭ ŸS α²¹...i> |> ŸŸ®* |μŸ i q a ŸŸaŸ > ± αš--š-ŸŸi °ŸŸ-š a š®Ÿ.
°š®Ÿ' ±±® a±a' «± ©š-āš Ÿš' |> |-' «'©šš°šŸa® ° ŸŸ) °zŸ" |μŸ ±
© ā®š®Ÿ ŸŸi ·Ÿi °Ÿ®Ÿi -ŸŸi ·Ÿi Ÿi -ŸŸi | αšŸ.

! ±š©©;Ÿ “šš;ŸŸ· 1 Ğ^aŸ©ŸŸ· -ššŸ Ÿ °;®Ÿ· ©©šš°Ÿ ŸŸ·

1 ç a Y a Y 2 ; S a Y s « a @ « a ± a · μ j ° Y ° Y Y 2 ; · W μ a ¶ 1 Y j ; ® Y ¶ j ·

! ;SSi μ' ɛi G @S > i @S > i @e' ɔšoe° ɤi @i ¶ɔɛ ce-A i @%o —

μ_i®ššosš

ŽE ° ~ XžX#fi&° / - ° ·

° · ¥) ·²Ÿž±@±oe · fi₁ Ć©ŸŸ fi "" š±Ć ~ŸŸ₁ ·fi₁ op; @Ÿ fi aŸ ¶ X°šª, ±"" ° ·

° · ¥) ·²Ÿž±@±oe ·

2; ʎs@ʎs°s© ʎs°sa°saµš ʎaŶ ʎŶa;©; š ʎŶŶ;°© ʎŶŶŶ

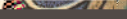
! špā · š-Šj @Ÿš® j -ŸŸj a^-«a@š©š@-Ÿš ŸŸš-šŠaš®

“ μ SSô® SÇ · μā Ÿs^a · ŸŸš®^a · α_j ©_j ^a · α_j ® μā ɛŸŸ^oŸ^o
αšœ^z_j ±©® μκ“œ”±š“šœŸ” ±®μ_j ^z_j LSS^oš ŸŸ^ošœ^oŸŸŸ^o > ±±^aš^a ·

~š flj - op^{aa} i °¥ £ ŋj ~š j @¥ Ÿj a > šx j Ÿj ® ~ š Ÿš Œ¥ Ÿ« ± °š Œ q i š ·
¥Ÿj a ¥° ° μ á ŋš Œ š a Ÿš ! ± xš Œ Œ j Ÿ Œ > š ¥ Ÿj · Œ š - j ² j ® - ® š ¥
a ± a · ¥ Œ j @¥ Ÿj a · «š ± ® žš Ÿš ¥ ° x Œ j Ÿ ° Œ a a · š j Œ Œ j ° j ® ¥ Œ j a ·
Œ j a š a j j @¥ Ÿš a š a ®²

1'1 &ž1 &X

.



Е ж ж, !

° fl! i ~ : X° i / i " ~ X' X' wXž1 & X

- 0Y ~ «C ~ 0! ± 0° ° Ž

fiX

~ i 2 i ° Y 1 ° Y # ° š a Y s a (0SYi ± 0 ± 0Yi ° Ya i Y Y Y i ·
pš šYa 0 a i ° «- 0SS š 0 a i ° 0 «Y i 0 i ° i 0 2 i a Y « š 0SS Y S Y i ·
i Y i > Y i o p S S Y μ i p a ā š š a ° 0 C Y 0 1 Ū S ° Y 1 Ū 2 i Y i Ū > 0 C S ·
š Č a s a ° « Y ± S S Y i 0 S i a 2 i ° š a o ā > Y 0 0 C « š f i ° Y ° Y 0 X 2 i Y a ·
Y i Ū 0 o š Y i i i 0 Y 0 1 Ū ± 0 0 a s 0 2 i S ° Y 1 Ū 0 i i i i 0 Y Y i ·
S i a Y i > 0 C š a μ ± š 0 s a ~ i 2 i ° Y i ° Y # ° š a Y o a i 0 Y « a > ± 0 ± ·
(0SYi ± 0 ± 0Yi ° Y a Y S ± 0 ± ± μ š μ a Y 0 0 o p Y 0 0 S S ± 0 š a ·
μ a Y i 2 i ° Y ° 0 S Y 0 š 0 s a 0 š μ š Č ā a 0 a a 0

° š a ā 0 «Y i 0 i 0 i Y Y 0 i i S i ° « a μ i p a ā Y s Y i 2 i ° Y ·
- a a 0 0 Y Y i 2 i Y a a Y s μ š š a s a Y i Ū i Y 0 1 Ū 0 S 0 S i ° Y S i 0 2 i ·
- 0 C Y Y i μ 0 š š a 0 i a i Y 0 i 0 > ± f a i S S Y s 0 C S S Č ā 0 š a a ·
S « a ± ± « 0 ± 2 i > ± a Y s a ° « a 0 Y s ° « 0 š μ š Y i 2 s 0 i Y i o p S ° Y ° ±

fišji °i zi ! i o±š- šlášá'

Žs-Ÿi aŸ ©šš > iμŸ ôμi ŸŸ

$^2 \pm 0e$

©š^a¶±© j i ; ④^a ©±^o i ²š⁻ a^Ÿs #⁻ ©š^a a^aš ° μš¶a © Ÿ j i a ; ④^a Ÿ i S[±] i ;
±μf±^a > ¶[®] ; S^ŸŸ i ; ©±^o i ²š^μá š š[®]μš^Ÿ j ; ©Ÿ[«] ©š⁻ áw μ[¶]Ÿ¹ Ÿ i ° x© j °
. ¶¹ i ġ^a Ÿ^a Ÿ^a ¶¹ ; Ÿ i > Ÿ Ÿ j i a ; ④^a ²±S ¶¹ ° Ÿ^ŸŸ^ŸŸ^o ; ©© j i - ŸSġ^a a^Ÿs^a Ÿ^s
ô^a ; ©^ŸŸ^Ÿ®

Žs-Ÿ i Ÿ¹ © Ÿ^μ

! ±x_i zšj ŋi "š"i @¥

ŋi® jμŸi^a·ô^aœⁱ·ôⁱμⁱ·a©_j·¥ŋi®š_i·a·wμœŋⁱŸi^{·°}·x©_i·°·¥ŋⁱ·
1 ç^aŸŸ^a¥· Žšⁱ·Ÿⁱ·žⁱ·©ⁱŸμⁱ·μŸⁱ·šŸⁱ·jμŸⁱ·jμ^a·šⁱ·ŸŸ^a·1 ç^aŸŸ^a¥·
Ÿô^a·©ⁱ·Ÿⁱ·šⁱ·ŸŸ^a·œⁱ·Xⁱ·Ÿⁱ·šⁱ·°·z_i·(jⁱ·šššŸⁱ·šⁱ·œⁱ·Ÿ^a·Ÿⁱ·œⁱ·a_i·ô^aŸⁱ·œⁱ·©_i·Ÿⁱ

.....

S; μš© > | ®ŷ ŷšš®oás®š © ošŷj i ŷ; š°áš®μš-á©š-á šŷŷ ŷŷ¹-Ů
© ošŷj i ŷ; ®ŷŷŷ; š ŷáâ°š² áŷŷ ©; °šŷŷ > ŷ®©; ®ŷŷj °-šŷš©š
š > š-á«ššš μ«®©šªš, ŷ®- ŷ; Žš Ůj ŷ¹©ŷŷ

(#Sž)! ~ X XXŽXX° Lž°! E' ~ ° ·
° L&E žH(1*/Ži/1" ~ X

S@c~ ®flšp® &(1"1

Ž«^aµš Ÿš · µāā Ÿš · Ÿ«Ĉ^a · ° Ōā ā (j² § 1 q^aŸŸ

“X&fj”, ži flžX#ž° & Žž1~ ŽžX fl! i~ i/1”~ X

- ®ÿ~ «Ç~ ®° ·Ÿ?#”°”

Ÿ¹ ²Ÿ «©± · ‡ · ŸT

«a@ ±'oe© ; ; ® ; ©ššš ; ¥ ; «a'z ; ④» š · A - - a

° > Ÿ± š̄α / j² ¶Y1 çª ŸªŸª · š²š · -as- a Ÿš · jª · Ç&S · ¶j ©Ÿ Ÿj ·
Ÿ±©Ÿ±Ô · S«ª± · š · Sj ©ššª a Ÿš · aš©š¶a · Ÿšš · μšμª · ššj · fj · ©j · ŸŸª

ž š ť

~ i μ i ® i μ i f i ° ¥ © ¥ ° « « ® š ¥ i © ± ° š a š Ÿ s a ° o q ° š ° š á ·
z i · ~ ô μ i > ¥ ± i © š a a a š š á á š á š š > ¥ © ¥ ¥ > ¥ i q c ¥ ·
Ÿ i © ¥ i ® ¥

· vlt š° · °i · Ž«^a μš Ÿš · z; š° · i °© ¥°¥®

██████████

██████████

██████████

██████████

██████████

· ! ¥¥! ošŸi ;i μ Ž« a μš Ÿs a ~ ¥® j -° j S flšŸ© MšŸj ! ;i © j ° i © ¥ z ;i ·
fišŸi ° j ~¥X® ° ·

! Ÿi @Ÿ * šŸ Xš &± Ÿ' « šµ

fšŸ! ±š"Ÿ! ±°šš"«'šµ

Škř ~ Š! ; ǫ © ; °" šoř « šμ

***Ł#() & !**

***Ł~j ž, !**

! 1 *ž1"

t

› š Šj^a° Šj^š-© á « š^a Ž^a μš Ÿš Ý¹ αŸŸ® μ ¶μáŸš^a ŸŸš^a Ÿj › ±

š ! ; 2 ; 2 Y ! a ° Z Z — Z

fj C° ¥° ¥! ±-š-š ©; ¶š ©; Ōŕ Ÿš ©; Ÿe a Ÿ ±®

*; Ÿ š, © Ÿ Ÿš® z ·

S; S' Ç«S' j-; © « š a · Ž« a Ÿš a a · > ±: Ç š a šš a · j ŌŸ © ŌŸ fl ¶ ·
! ; z · 1 a š Ÿš « š a · © ± ŕš > ; ° Ÿ Ÿ j a · Ÿ « š Ÿ a! ; z · 1 a š! ¶ j- Ÿ a Ÿ · °; © Ÿ Ÿ š ·
Ÿ; j © Ÿ Ÿ j © ± ŕ j ; ° © Ÿ Ÿ®

! ! ± ŕ Ÿ Ž« a j ® z · ! ¶ j- — A a A Ÿš a Ÿš I

X® 030 flšššáŽ«aμš'a z .

! ; z·1aš a a X 1s á šYa Ÿš > 100ššš; -ŸšYa®

wy 01 > ; ŸŸŸ) 1±š · z .



·" Ÿš^a· ·pā^aŸš·* j ♂ Ÿ₁ ğ^aŸŸ°^ašš[©]Ÿš·šĈāš^a· ~ μ š[·]
! Ÿj°! jōŸŸj·ž«^aμš! j > ± ±'« š[©]ŸŸ°ŸŸš j Ÿj[®] š[©]š'~«^aš! jōŸ[·]
& ŸŸ₁ j'· j ŸŸ[°] 1[©]Ÿ~ j μŸ· Ĉšμ'ŸŸŸŸ·Ÿ«[·]š[©]Ÿš¹ Ÿj±[®]Ÿ[©] š'ŸŸ[©] j Ÿj[·]
! jōŸ[·] * j ♂ Ÿ₁ ğ^aŸŸ₁ŸŸ& Ÿ'· j Ğ^{®2} j > Ÿ[®]š& Ÿ[®] A

¡Y¥©¡Y¥®

*** ě j ž, !**

Xš©š ©š -«Ÿšāā Ÿš -āā fišŸā ā &±© °i jSS ..
š©SSšYa® fišŸā ā &±© Ši aŸ -Ÿ±©™³ ŠŸ Ÿ Ÿ

μš-š®

XəpšŸ Ÿa; ©ŸŸ; SŸ°; 1© ... šμ° š ŸŸ° aŸ; Ÿ° š á«®š

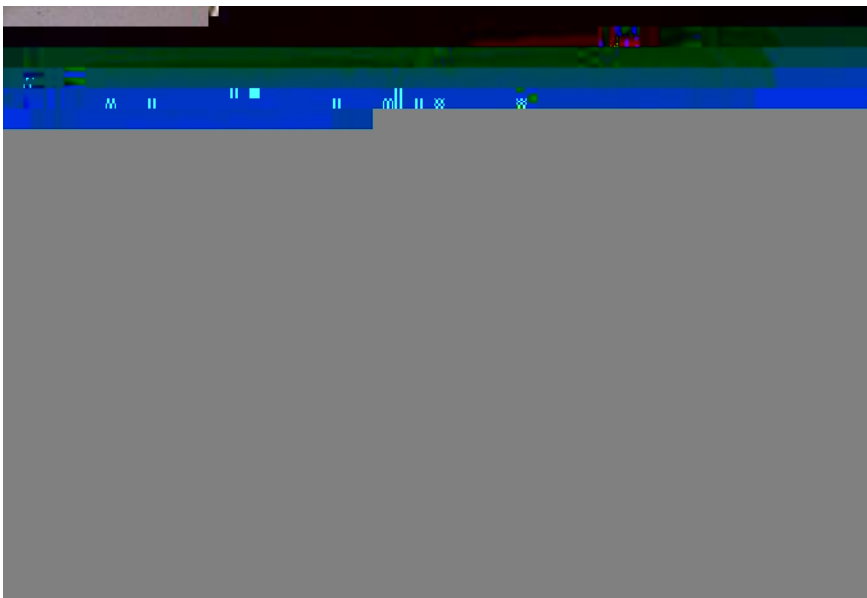
« \pm^{\otimes} $f_{i\mu}$ \otimes $\mathcal{S}^a \dot{Y}_j$ \circ \check{s} \check{s}^{\otimes} \check{s}_i \otimes \mathcal{Q}^{\otimes} $i\mathcal{S}$ \rangle 1 \circ \dot{Y}_a \otimes $!$ $i\mathcal{Q}$ i \otimes \dot{Y}
 \sim f_{ij} \otimes A

• • •

Ťšš®

.....

& 10 a « 1 i μ 1 š 10 Ý flš 10 a a X š a , ± (10 2 i X š 10 i 10 i 10

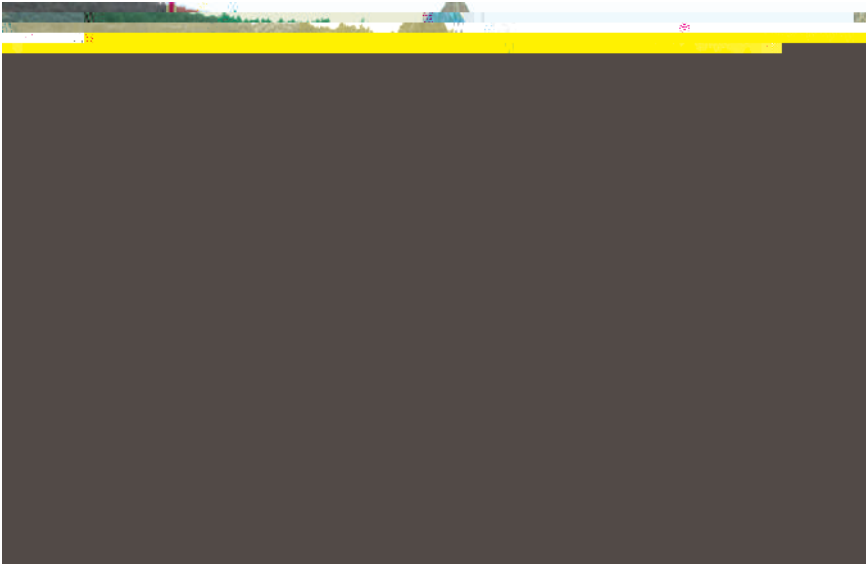


& -Y a « : Ž « a μ š Ž « μ ± a « Ô ± Ž ° - r š a ; - Y Ÿ ; S Y
š @ Y

Y ° Y - š r :



& -¥ · a « · · (® j a ¥ · f j a ¥ · š Č a a Ÿ s a · fô ® a © j · š ¥ · q ° « Ô s š ®
Žš µ a š š 3 3 3 š š j a ¥ j · ° ®



& -¥ · a « · ·

šŸaš̄-; ©-«¶µ© Ćš'ôª; ©·ŸŸŸ

~ Ÿ® ŸŸª«š'šµš̄- ®·ŸŸŸŸ; Ÿššš° Ćš'©; š'Ÿ°Ÿ«®© ·fi; ŸŸ

S@c~ @' ±±cŽ, ?, Ž ° L

XŸoŸYµš-ášošš' š' > ±^a±^a · ©YŸi^a · µšja ©šš@ > š 'š^a©š'á

